

## Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1993-1994 (\*)

28 JANVIER 1994

### PROPOSITION DE RESOLUTION

**concernant les enfants des rues  
au Brésil**

#### AMENDEMENT

N° 1 DE M. VAN DIENDEREN

**Insérer un 1°bis, libellé comme suit :**

« 1°bis. *d'entamer, en se plaçant dans l'optique de l'UNICEF, un débat sur la révision de la dette extérieure du Brésil, pourvu que cette révision permette la mise en œuvre, dans ce pays, d'une politique sociale effective en faveur des plus pauvres.* »

#### JUSTIFICATION

Le problème des enfants des rues au Brésil ne peut être dissocié du problème général du sous-développement, de l'injustice sociale et des déséquilibres économiques internationaux.

L'UNICEF établit une relation directe entre le sort des enfants et le problème de l'endettement. Dans son Rapport 1992, le Fonds des Nations Unies pour l'enfance fait observer que les pays riches se sont dotés de lois visant à modérer les actions des créanciers; ceux-ci ne peuvent mettre le débiteur dans l'impossibilité d'entretenir sa famille. L'UNICEF demande à juste titre l'application de règles similaires aux transactions internationales.

Voir :

- 1111 - 92 / 93 :

— N° 1 : Proposition de résolution de M. De Bremaeker.

(\*) Troisième session de la 48<sup>e</sup> législature.

## Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1993-1994 (\*)

28 JANUARI 1994

### VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**met betrekking tot de  
Braziliaanse straatkinderen**

#### AMENDEMENT

N° 1 VAN DE HEER VAN DIENDEREN

**Een 1°bis invoegen, luidend als volgt :**

« 1°bis. *vanuit de visie van UNICEF het debat aan te gaan over een herziening van de Braziliaanse buitenlandse schuldenlast, voor zover deze herziening in het land zelf ten goede komt aan de totstandbrenging van een daadwerkelijk sociaal beleid ten behoeve van de armsten.* »

#### VERANTWOORDING

De problematiek van de Braziliaanse straatkinderen kan niet los worden gezien van de algemene problematiek van onderontwikkeling, sociale onrechtvaardigheid en internationale economische wanverhoudingen.

UNICEF maakt een duidelijke band tussen het lot van de kinderen en de schuldproblematiek. De VN-organisatie voor de kinderen wijst er in haar Jaarboek 1992 op dat in de rijke landen wetten bestaan die schuldeisers intomen; ze mogen niet zoveel eisen dat de schuldenaar zijn familie niet meer kan onderhouden. UNICEF pleit er terecht voor dat dergelijke regels worden ontwikkeld bij internationale transacties.

H. VAN DIENDEREN

Zie :

- 1111 - 92 / 93 :

— N° 1 : Voorstel van resolutie van de heer De Bremaeker.

(\*) Derde zitting van de 48<sup>e</sup> zittingsperiode.